

Montagesanvisning

TAKMONTERINGSPÅT HERU®70T/100 T EC

Asennusohje

KATTOASENNUSLEVY HERU®70T/100 T EC

Assembly Instruction

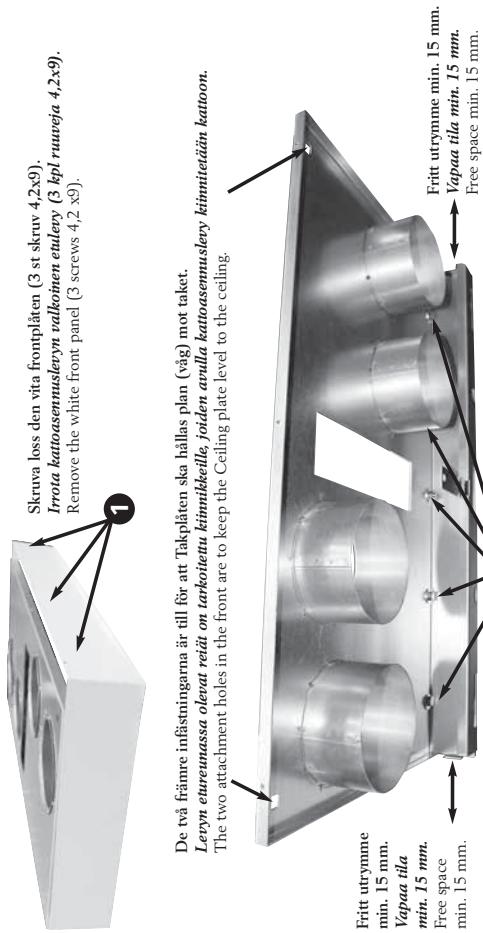
CEILING MOUNTING PLATE HERU®70T/100 T EC



Montering av Takmonteringsplåt till HERU®70 T/100 TEC

Asennusohje Kattoasennuslevy HERU®70 T/100 TEC

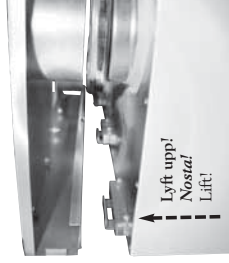
Assembly instruction of Ceiling Mounting Plate to HERU®70 T/100 TEC



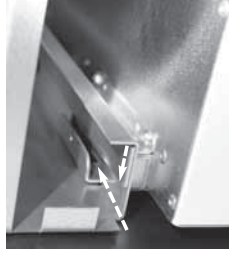
- Montera Takplåten mot taket med lämpliga skruvar alt. gängstänger.
OBS! Det är viktigt att Takplåten är fäst ändra mot bakväggen. Hela vikten ligger på de bakre infästningarna (5 st).
Kiinnitä kattoasennuslevy kattoon sopivilla ruuveilla vaihtoehtoisesti kierretankilla.
HUOM! Tarkeää on, että kattoasennuslevy on kiinnollä takasemässä kiinni. Koko paino on takimmaisilla kiinnikkeillä (5kpl)
Mount the Ceiling plate towards the ceiling using suitable screws alt. threaded rods.
NOTE! It is important that the Ceiling plate is mount all the way towards the back wall. The whole weight will be on the five attachment holes in the back.

- Skruva loss väggfästet på HERU®-aggregatet, 3 st skruvar.
Irrota seinäasennuskisko HERU®:sta, 3 ruuveja.
Remove the wall bracket on the HERU® unit, 3 screws.
- Montera vibrationsdämpare på HERU®-aggregatets baksida (2 st orange).
Laita äänenvaimennuskumit HERU®:n takase koneen ja seinän väliin. (2kpl oranssisia)
Mount the vibration dampers on the backside of the HERU® unit (2 orange pcs).

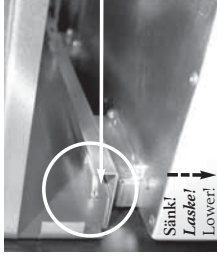
- Se till att läsplåten är öppen (drag läsplåten åt dig mot den vikta plåten).
Varmista, että lukituslevy on auki (vedä lukituslevyä itseesi päin kohti taitettua levyä).
Make sure that the locking plate is open (pull the locking plate to you towards the folded plate).



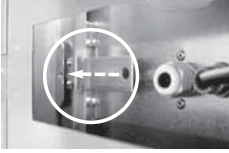
- Lyft upp HERU®-aggregatet och se till att stosarna på aggregatet träffar motsvarande stosar på takmonteringsplåten.
Nosta HERU®:a siten, että kattoasennuslevyn ja HERU®:n kanavayhteet osuivat kohdilleen.
Lift up the HERU® unit and make sure that the duct connections correspond the connections on Ceiling Mounting Plate.



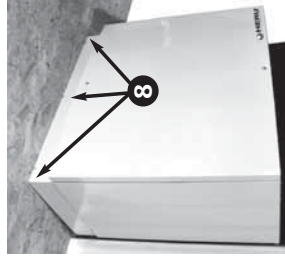
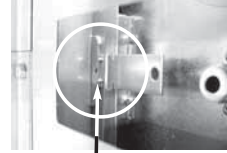
- Lyft HERU® så att dess infästningar (3 st) går igenom urtagen i takmonteringsplåten med minst 5 mm.
Nosta HERU®:a siten, että HERU®:n kiinnikkeet (3 kpl) menevät kattoasennuslevyn koloihin vähintään 5 mm.
Lift the HERU® unit up so that the attachments (3 pcs) run through the slots in the Ceiling Mounting Plate by at least 5 mm.



- Sänk ner HERU®-aggregatet och kontrollera att läset har hakat i den vikta plåten. Montera stickpropp, antenri samt kanalvägare.
Laske HERU® alas varovasti ja varmista, että lukituslevy on lukittu. Aseta pistotulppa, antenri sekä kanavaväimuri.
Lower the HERU® unit and make sure that the locking plate has been locked in the folded plate. Install the plug, antenna and duct sensor.



- Skjut tillbaka läsplåten in under infästningarna så att de yttre urtagen träffar vikt plåt.
Työnnä lukituslevy takaisin paino kohdistuu ulompaan uraan.
Push the locking plate back in underneath the attachments.



- Skruva fast de 3 skruvorna i frontplåten.
Ruuvaa 3 ruuvea kiinni etulevyn.
Tighten the 3 screws in the front panel.



- Skjut på frontplåten. Urstansningen passar mot takmonteringsplåten.
Aseta etulevy paikoilleen.
Reiät ovat samalla kohdalla kattoasennuslevyn kanssa.
Slide on the front panel. The punched holes match the Ceiling Mounting Plate.



AB C.A. ÖSTBERG

Industrigatan 2, SE-774 35 Ävesta, Sweden. Tel: +46 226 860 00. Fax: +46 226 860 05.
E-mail: info@ca-ostberg.se. www.ostberg.com

ÖSTBERG NORGE AS

Olav Ingstadsvei 12, 1315 Rud, Norge. Tel: 67 17 77 00. Faks: 67 17 77 10.
E-mail: post@bearnostberg.no. www.bearnostberg.no

OY C.A. ÖSTBERG AB

Lukkosepänkätu 10, 20320 Turku, Suomi. Puh: 02 275 77 00. Faksi: 02 275 77 33
E-mail: info@ostberg.fi. www.ostberg.com.